バタフライシックスティナイン

BUTTERFLY 69

[BUTTERFLY69]
PRESENTED BY NATSUNEKO, ICHIJINSHA YURI HIME COMICS.

夏猫

NATSUNEKO

9784758070539

ISBN 978-4-7580-7053-9

C9979 ¥857E

19299790085 74

一迅社

雑誌 50660-74

定価: 本体857円 +税

BUTTERFLY69

バタフライシックスティナイン

PRESENTED BY

NATSUNEKO

[BUTTERFLY69]

PRESENTED BY NATSUNEKO.

ICHIJINSHA YURIHIME COMICS.

NATSUNEKO

バタフライシックスティナイン

BUTTERFLY69

[BUTTERFLY69]
PRESENTED BY NATSUNEKO. ICHIJINSHA YURIHIME COMICS.

夏猫 NATSUNEKO

9784758070539

ISBN 978-4-7580-7053-9
C9979 ¥857E

1929979008574

一迅社
雑誌 50660-74
定価: 本体857円+税

BUTTERFLY69
バタフライシックスティナイン
PRESENTED BY
NATSUNEKO

[BUTTERFLY69]
PRESENTED BY NATSUNEKO.
ICHIJINSHA YURIHIME COMICS.

NATSUNEKO

[BUTTERFLY69]
PRESENTED BY NATSUNEKO.
ICHIJINSHA YURIHIME COMICS

PRESENTED BY

NATSUNEKO

I'm just a novice, but somehow, I was given the opportunity to put out a book. I'd like to thank everyone involved in its production, as well as all of you who picked it up. Wrow.

Natsuneko

▶ COVER DESIGN : KAZUO MIYAMURA 5GAS
http://www.5-gas.com

バタフライシックスティナイン

BUTTERFLY 69

[BUTTERFLY69]
PRESENTED BY NATSUNEKO, ICHIJINSHA YURIHIME COMICS.

夏猫 NATSUNEKO

BUTTERFLY69

バタフライシックスティナイン

CONTENTS

005
BUTTERFLY 69

033
Quilt Queen

063
Beautiful Pain

083
Rooftop Miracle

103
Spicy Sweets

129
Butterfly Effect

146
Afterword

PRESENTED BY
NATSUNEKO

[BUTTERFLY69]
PRESENTED BY NATSUNEKO.
ICHIJINSHA YURIHIME COMICS.

This is a work of fiction. Any resemblance to actual persons, groups, or events is strictly coincidental.

BUTTERFLY 69

Seus olhos calorosamente observam o palco...!

É UM AGRADECIMENTO AOS MEU FÃS.

E UMA PROMESSA A VOCÊ.

SEMPRE QUE EU SUBO NO PALCO, EU SUSSURO UMA ORAÇÃO, TÃO DISCRETA QUE NINGUÉM OUVE..

HEY, HEY, GAROTOS E GAROTAS!

VOCÊS ESTÃO PRONTOS?

POR FAVOR, QUE MINHA VOZ A ALCANCE.

UMA HISTÓRIA DE AMOR DRAMÁTICA QUE É UM POUCO RADICAL E MUITO QUENTE!

NINGUÉM NUNCA PODERÁ COMPETIR COM O NOSSO AMOR.

BUTTERFLY 69

natsuneko's back due to great demand!! 夏猫

Natsuneko

FORA ALGUMAS EXCEÇÕES, AS ESTUDANTES SÃO TODAS DAMAS DE BOAS FAMÍLIAS.

*NOTA: QUER DIZER QUE OS ESTUDANTES NÃO PRECISAM FAZER UM TESTE DE ADMISSÃO PARA IR DA ESCOLA SEGUNDÁRIA PARA A FACULDADE.

COMO VOCÊ PODE VER PELO NOME, ESSA ACADEMIA DE MÚSICA É UMA ESCOLA MISSIONÁRIA COM UM SISTEMA DE ESCADA ROLANTE.

A FACULDADE DE MÚSICA PARA MULHERES ST. SERAPHIM POSSUI UMA SUBDIVISÃO PARA A ESCOLA SECUNDÁRIA.

SIGH...

SIGH

EU VIM PRA CÁ PENSANDO QUE APRENDERIA ALGO ÚTIL,

MAS BACH E CHOPIN NÃO É PRA MIM.

BLEGH ...

OH.

OLHA SÓ QUEM TEMOS AQUI. SE NÃO É A MARIA STEINHARDT -SAN,

A ANTIGA BOLSISTA DO PROJETO DE CANTO?

Ohohohohoho!

.....

CALA A BOCA, CARE-QUINHA.

REMOVA AO MENOS OS SEUS BRINCOS.

MARIA-KUN, PIERCINGS E MODIFICAÇÕES NO UNIFORME SÃO CONTRA ÀS REGRAS DA ESCOLA.

SATONAKA AOI: INSTRUTOR GERAL, DEPARTAMENTO DE MUSICA

EU TENHO UMA AULA PARTICULAR COM O PROFESSOR SATONAKA AGORA.

.....

?! O QU-HEY-

PROFESSOR ?!

VOCÊ QUER ESTUDAR CANTO COMIGO DE NOVO, MARIA-KUN?

.... ESSA É A SUA ÚLTIMA CHANCE.

UGH!

ME ENTRISTECE VER O SEU TALENTO SENDO DESPERDIÇADO.

PROFESSOR!!

VOCÊ É UM SACO.

HEY, OLHA! É AQUELA ESTUDANTE DO SEGUNDO ANO, MARIA-SAN, CRIANDO CONFUSÃO DE NOVO. ELA É ASSUSTADORA! MAS, MAS ELA NÃO É LEGAL? ELA É METADE JAPONESA E UMA DELINQUENTE

SAI DA FRENTE. AGORA. ANTES QUE EU O FAÇA!

CHEGA DISSO.

FRANCAMENTE! VOCÊ DE NOVO,
MARIA-SAN?
EU CUIDAREI DISSO, SENSEI.
YAGAMI-KUN.
C-CERTO
A SUA SUSPENSÃO MAL ACABOU E VOCÊ JA ESTÁ CAUSANDO PROBLEMAS DE NOVO?
ME ACOMPANHE ATÉ A SALA DE ORIENTAÇÃO.
COMITE DE DISCIPLINA Y SALA DE ORIENTAÇÃO
Ahn ..!
Mm ..!
ME DIGA, MARIA ...
VOCÊ SE METE EM PROBLEMAS DE PROPÓSITO SÓ PRA PODER FAZER ISSO COMIGO?
Mm-mph
Mm ...!
N-NÃO, EU...

MM...!

EM PENSAR QUE EU CUIDEI DE VOCÊ ONTEM NA MINHA CASA.

Ah!

AGEHA ...

NÃO FOI O BASTANTE?

HEHE. ♥

O QUE DEU EM VOCÊ ULTIMA-MENTE?

VOCE QUER ISSO TODA HORA.

.....

Glysg

NÃO É O BASTAN-TE.

CÉUS. VOCÊ É IM-POS-SÍVEL.

EU QUERO QUE NÓS NOS TO-QUEMOS MAIS, MAIS, MAIS.

MM-WAH ...

Mm

EU ME SINTO SUFOCADA.

Ahn!

QUANDO VOCÊ NÃO ESTÁ ME TOCANDO, EU NÃO CONSIGO RESPIRAR.

O QUE...?!

pant

.....

pant

OH!

UH-OH, ESTÁ FICANDO TARDE. É MELHOR EU APARECER NA REUNIÃO DO COMITÊ.

VOCÊ QUER QUE EU CONTINUE?

.....

EU ... EU QUERO ...

ENTÃO ME PEÇA. ME DIZ QUE VOCÊ QUER.

É MELHOR VOCE SE RESPONSABILIZAR POR ISSO, OKAY?

strip

SIGH VOCÊ ESTÁ ME FAZENDO PERDER UMA REUNIÃO.

HEHE.

strip

E AINDA ASSIM EU ESTOU DESESPERADAMENTE APAIXONADA POR ELA. ELA TODA

A VERDADE É QUE AGEHA É RICA - ELA TÁ FORA DO MEU ALCANCE.

AS EXPRESSÕES CRUÉIS E SEXY QUE ELA ME MOSTRA

O DOCE GOSTAR DE SEUS BEIJOS...

NÃO EXISTE MAIS NADA QUE EU QUEIRA. NÃO EXISTE MESMO...

EU QUERO SENTIR ESSE CALOR PRA SEMPRE.

E VEJA BEM QUE EU VOU ESTOURAR AQUILO QUE VEIO?

APOIO O QUE SIM!

EU QUERO CANTAR PROFISSIONALMENTE.

QUERO QUE AS PESSOAS DO MUNDO TODO OUÇAM MINHA MÚSICA.

EU VOU TORCER POR VOCÊ

SEU SONHO É MEU SONHO.

AGEHA DISSE AQUILO E ME BEIJOU.

ISSO É MARAVILHOSO

SE ALGUÉM PODE FAZÊ-LO, ESSE ALGUÉM É VOCÊ.

ANTIGAMENTE EU REALMENTE ACREDITAVA QUE SE EU TIVESSE A MINHA BANDA E O SORRISO DA AGEHA, EU PODERIA REALIZAR QUALQUER SONHO.

EU NÃO FAZIA IDÉIA DE QUE PRECISARIA DEIXAR A PESSOA QUE EU MAIS AMO PRA FAZER ISSO.

Yeah!

GUITARRA:
Subaru Memphis

O QUE VOCÊ ACHOU, AGEHA?

VOCÊ FOI MARAVILHOSA

POR QUE VOCÊ TA TÃO ANIMADO? CREDO

NÓS ESTAMOS HUMILHANDO TODAS AS OUTRAS BANDAS! NINGUÉM É PÁREO PRA GENTE!

NÓS VAMOS PRA AMÉRICA EM BREVE, TENTAR ESTREAR PROFISSIONALMENTE. LEMBRA?

HEY, AQUELA MERDA NAO VAI MAIS SERVIR.

AH, FAÇA O QUE VOCÊ ACHAR MELHOR.

MARIA, SOBRE ESSA MELODIA...

DJ E LÍDER:
Ai en Duratti

ESSE ASSUNTO ESTÁ ENCERRADO!

POR QUE VOCÊ NÃO PARA DE ME AMOLAR?

CÉUSS, AGEHA-SAN, VOCÊ PODE FALAR COM ELA?

ELA TEM ESTADO TOTALMENTE NEGLIGENTE ULTIMAMENTE.

Sm ack

CALA A BOCA, SUSARU!!

BW-UH!! POR QUE EU?!

MARIA! BASTA!

NÓS VAMOS PARA L.A EM SETEMBRO...

Allen!!

SETEMBRO?

HUH?

.....

VOCÊ NÃO CONTOU PRA ELA?

VOCÊ NÃO VAI ESPERAR ATÉ A FORMATURA?

.....

PARECE QUE SÓ UMA GRAVADORA NOVA E PEQUENA, MAS

BEM... UM,

ALLEN MANDOU UM MONTE DE FITAS PRA ESSA GRAVADORA NA AMÉRICA, E ELES QUEREM NOS ENCONTRAR...

.....

MARIA.

.....

NÓS VAMOS LÁ FORA FUMAR.

drag drag

QUANDO O FESTIVAL DA ESCOLA ACABAR,

NÓS TEMOS QUE ATENDER AO HORÁRIO DELES...

NÓS VAMOS PRA AMÉRICA.

NÃO ESTÁ NADA DECIDIDO, MAS...

É UM SELO INDIE, MAS PARECE QUE ELES VÃO NOS RECOMENDAR PRA ESSA GRANDE AUDIÇÃO...

ENFIM ...

PARABÉNS, MARIA.

ENTÃO O SEU SONHO FINALMENTE ESTÁ SE REALIZANDO.

EU NÃO POSSO SAIR DAQUI ATÉ TERMINAR A FACULDADE.

POR QUE NÃO ...?

Clench...

... EU NÃO POSSO .

HEY, POR QUE VOCÊ NÃO VEM COM A GENTE?

.....

VOCÊ SABE COMO MINHA FAMÍLIA É

É UMA IMPORTANTE PATROCINADORA DA ST. SERAPHIM, NÉ?

ENTÃO ...

hug

EU NÃO VOU IR, TAMBÉM!

EU POSSO CANTAR EM QUALQUER LUGAR!

QUEM LIGA PROS MEUS SONHOS SE ISSO SIGNIFICA QUE EU TENHO QUE DEIXAR VOCÊ...?

GULP...

SHA TOLA!

É DO SEU SONHO QUE ESTAMOS FALANDO!

MAS ..

.....

MARIA, A SUA VOZ ME DA TANTA CORAGEM.

OUVIR ELA

ANIMA O MEU ESPIRITO E ME FAZ ESQUECER DE TODOS OS PROBLEMAS.

AGE-HA?!

yank

?!

whip

STAB

SEUS FÃS SE ENFIAM TODOS EM PEQUENOS EVENTOS SÓ PRA OUVI-LA CANTAR.

EU TENHO CERTEZA DE QUE TODOS TAMBÉM PENSAM ASSIM.

SEU SONHO É O MEU SONHO.

NÃO SE PREO-CUPE. EU SEMPRE AMAREI VOCÊ.

ESSE É O SEU SONHO, MARIA.

AGEHA!

DESDE AQUELE DIA.

AGEHA TEM MANTIDO DISTANCIA.

QUANDO NÓS NOS CRUZAMOS NA ESCOLA, ELA NÃO ME DIZ OI OU SEQUER OLHA PRA MIM.

E EU ACEITEI A SUA DECISÃO.

SNIFFLE

APOSTO QUE SÓ OUVIR A SUA VOZ SERIA O BASTANTE PRA ME REDUZIR A LAGRIMAS

ENSAIO

ALIÁS, AQUELA ESTUDANTE DE CANTO, STEINHARDT, ESTÁ DESISTINDO DA ESCOLA.

BEM, NÃO POSSO DIZER QUE ISSO ME SURPREENDE.

ISSO! ÓTIMO!

SE VOCÊ CONTINUAR ASSIM, EU MAL POSSO ESPERAR PARA VER A SUA PERFORMANCE NO FESTIVAL DE MUSICA.

AQUELA ESCÓRIA É UMA MANCHA NA ORGULHOSA HISTÓRIA DE NOSSA ESCOLA.

.....

HMPH, EU NÃO LIGO SE ELA SE ESFORÇOU AQUI - UMA DESISTENTE É UMA DESISTENTE.

.....

TODOS ESPERAVAM MUITO DELA. A EXTENSÃO DE SUA VOZ CHEGAVA A 7 OITAVOS.

MAS PARECE QUE RECENTEMENTE ELA SE REBAIXOU A TOCAR LIXO.

QUANDO ELA ENTROU AQUI COMO UMA BOLSISTA.

VOCÊ ESTÁ COM INVEJA?

Y-?! YA-GA MI KLN?!

SENSEI,

.....

ELA NÃO É NADA AGORA. NINGUÉM JAMAIS APRECIARÁ SUA MÚSICA.

FIQUE SABENDO QUE A MÚSICA DELA

MUDARÁ O MUNDO UM DIA.

O QUE EU POSSO FAZER POR VOCÊ, AGEHA?

ACADEMIA DE MÚSICA PARA MuLHERES ST. SERAPHIM SUBDIVISÃO DA ESCOLA SECUNDARIA 27TH FESTIVAL ANUAL DE MUSICA
AUDITÓRIO
Clap clap
YAGAMI-KUN, VOCÊ FOI MAGNÍFICA.
Clap clap
OBRIGADA.
Clap clap
E AGORA A REPRESENTANTE DO DEPARTAMENTO DE MuSICA. A ESTUDANTE DO SEGUNDO ANO, MAKI KEI-SAN.
?!
ROAR
ROAR
MWAR

O QUE ACONTECEU COM MAKI-KUN?!

MAKI-KUN?!

Mmmph!

Mmmph! Mrgh mrgh!

MUAMUR MUAMUR MUAMUR MUAMUR

O QUE ESTÁ ACONTECENDO AQUI?!

SKRRK

P-PARE JÁ COM ISSO

CHATTER CHATTER

ELA VAI CANTAR?!

Ohhh!

HUH?! AQUELA É A MARIA-SAN!

AQUELA MESTIÇA DO SEGUNDO ANO!

MUAMUR

MUAMUR

EU REZO PARA QUE MINHA VOZ A ALCANCE.

ISSO É A UNICA COISA QUE POSSO FAZER PRA RETRIBUÍ-LA, AGEHA.

VOCÊ É TUDO PRA MIM, AGEHA.

WOW. VOCÊ PARECE UM ANJO CAN-TANDO.

VOCÊ FOI O MEU PRIMEIRO PÚBLICO.

VOCÊ ME ENSINOU O PRAZER DE CANTAR.

E A ALEGRIA DO AMOR.

CANTO É A ÚNICA COISA EM QUE EU SOU BOA. AINDA ASSIM VOCÊ ME DISSE QUE ME AMARIA PRA SEMPRE.

EU NÃO LIGO SE O MUNDO ME APRECIA.

EU SÓ QUERO QUE VOCÊ SINTA ORGULHO DE MIM.

ESPERE POR MIM, AGEHA.

EU PRO-METO QUE VOLTAREI PRA VOCÊ.

EU SEMPRE, SEMPRE VOU AMAR VOCÊ.

CINCO ANOS DEPOIS

EU OUVI QUE ELA ESTUDOU AQUI.

VAMOS!

EU SOU UMA GRANDE FÃ DELA!

NÃO PODE SER! SÉRIO?!

SQUEE

PARECE QUE O PORSCHE DELA ACABOU DE ESTACIONAR NO CAMPUS!

Maríaaa!

SQUEE SQUEE

O QUE ESTÁ HAVENDO?

OH!

AGEHA! VOCÊ NÃO VAI A-CREDITAR! O CONVIDADO ESPECIAL DO FESTIVAL DE MÚSICA DESSE ANO SERÁ O BUTTERFLY69!!

BEM VINDA, MARIA.

HUH?!

squeal squeal

HUH?!

VOLTEI, AGEHA.

ELA É DEMAIS PESSOALMENTE!

squee

WOW! É ELA MESMA!

dash..

OH! AGEHA?!

thud

DEPOIS DE SEU SUCESSO INTERNACIONAL, ELES ESTÃO VOLTANDO PARA UMA TURNÊ NO JAPÃO!

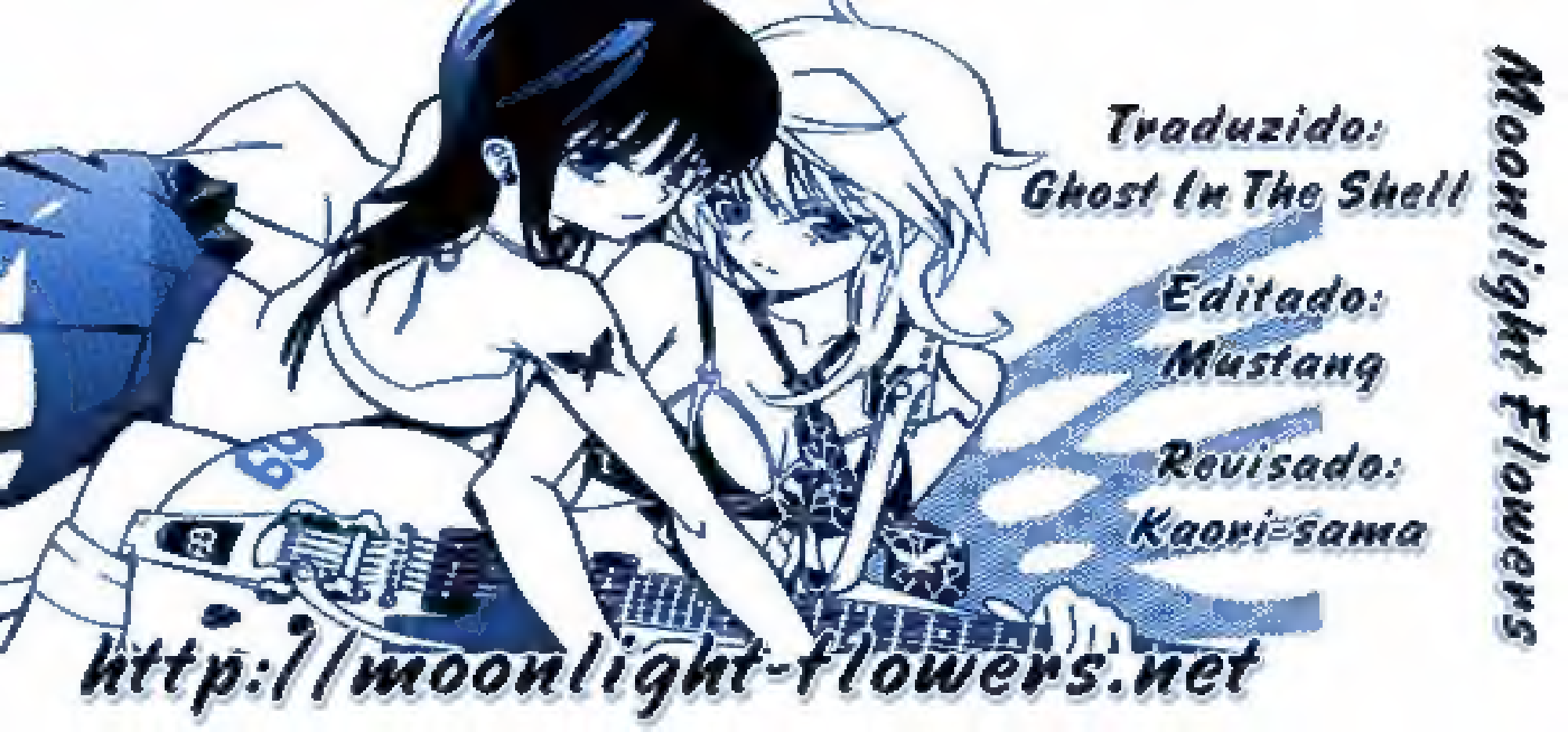
BUTTERFLY 69'

PALAVRAS VINDAS DO BALANÇO DO JAPÃO, ELES DOMINAM A PISTA!

SUCESSO NA MAIS ALTA

ELAS NUNCA MAIS SE SEPARÃO NOVAMENTE...!!

FIM


Traduzido:
Ghost In The Shell
Editado:
Mustang
Revisado:
Kaori-sama
http://moonlight-flowers.net
Moonlight Flowers

男子禁制!! 少女と少女のヒミツの純愛コミック
コミック
百合姫
Yuri Hime
初登場 ★リリカルPIN-UP
木下さくら
妄想暴走LOVEコメディ急展開!!
林家志弦
【ストロベリーシェイクSweet】
SUMMER 2007
VOL.9
定価880円(税込)
コミック百合姫
硝音あや
[EPITAPH]
金田一蓮十郎
[マーメイドライン]
乙ひより
武若丸
タカハシマコ
袴田めら
東雲水生
南方純
城之内寧々
CHI-RAN
森島明子
かずまこを
夏猫
林家志弦
江戸屋ぽち
木下さくら
作家直筆
イラスト入り
サイン色紙
プレゼント
総勢22名!!
巻頭カラー新連載
和風伝奇PS2ゲーム　プレストーリー・コミック版
麓川智之 ☆江戸屋ぽち
[アオイシロ—青い城の円舞曲—]